

**Zeitschrift:** IABSE reports of the working commissions = Rapports des commissions de travail AIPC = IVBH Berichte der Arbeitskommissionen  
**Band:** 30 (1978)

## Vorwort

**Autor:** Thürlimann, B.

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

## Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Preface**

The colloquium in Bergamo took place against the backdrop of the destruction caused by the severe earthquakes of 1976 in the neighbouring area of Friuli. The lectures assembled in this report represent an important contribution to an improvement of structural design and construction of buildings in earthquake areas.

We give our sincere thanks to the Organizing Committee under the keen direction of Prof. G. Oberti for its successful and hospitable realization of this colloquium. Special praise is due to the Secretary, Dr M. Casirati, for the smooth running of the colloquium and its friendly atmosphere.

Zurich, March 1979

The President of IABSE

Prof. Dr. B. THÜRLIMANN

## **Préface**

Le séminaire de Bergame avait pour toile de fond les terribles destructions des tremblements de terre de 1976 dans la région voisine du Frioul. Les articles du présent rapport représentent une contribution importante à l'amélioration des méthodes de dimensionnement et des dispositions constructives de bâtiments en zones sismiques.

Nos remerciements les plus sincères vont au Comité d'organisation présidé par M. le Professeur G. Oberti, qui a réalisé un séminaire de haute tenue scientifique et dans un climat amical. Une mention spéciale va aussi au Secrétaire, M. le Dr. M. Casirati, qui a su créer cette atmosphère sympathique et assurer un déroulement harmonieux du séminaire.

Zurich, mars 1979

Le Président de l'AIPC

Prof. Dr. B. THÜRLIMANN

## **Vorwort**

Das Seminar in Bergamo fand vor dem eindrücklichen Hintergrund der Zerstörungen der schweren Erdbeben des Jahres 1976 im benachbarten Friaul statt. Die im vorliegenden Bericht zusammengefassten Vorträge stellen einen wichtigen Beitrag zu einer Verbesserung der Bemessungsmethoden und der konstruktiven Ausbildung von Bauten in Erdbebengebieten dar.

Wir möchten dem Organisationskomitee unter der umsichtigen Leitung von Herrn Prof. G. Oberti für die erfolgreiche und gastfreundliche Durchführung des Seminars recht herzlich danken. Für den reibungslosen Ablauf wie auch für die freundliche Atmosphäre gebührt dem Sekretär, Herrn Dr. M. Casirati, ein besonderes Lob.

Zürich, März 1979

Der Präsident der IVBH

Prof. Dr. B. THÜRLIMANN

**Leere Seite**  
**Blank page**  
**Page vide**